



винограда



питрусов



С ИЮНЯ 1922 ГОДА

За ролетарии всех стран, BOCKOK

BUMUD 3ML8MJD ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲝᲡ 33 ᲪᲔᲜᲢᲠᲐᲚᲣᲠᲔ ᲙᲝᲛᲘᲢᲔᲢᲘᲡ, ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲝᲡ ᲑᲡᲠ ᲣᲒᲐᲦᲚᲔᲡᲘ ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲝᲡ ᲡᲡᲠ

806066MD 6589M6 MASSEM Орган ЦК КП Грузии, Верховного Совета Грузинской ССР

7 ОКТЯБРЯ 1971 ГОДА Цена 2 коп. ЧЕТВЕРГ. № 230 (14080) •

и Совета Министров Грузинской ССР



ШИРЕ РАЗМАХ СОРЕВНОВАНИЯ ІПОЛНЕНИЕ НОВОИ ПЯТИЛЕТ

няли трудящиеся Грузии грандиозную программу экономического развития страны, принятую ХХІУ съездом КПСС. Все свои силы, знания и энергию они направляют на успешное претворение в жизнь исторических решений съезда партии, выполнение планов девятой пяти-

Широкий отклик во всех коллективах

дальнейшем улучшении организации социалистического соревнования». Обсуждение этого важнейшего документа усилило трудовую активность людей, способствовало повышению их творческого подъема, вызвало непреодолимое стремление достичь новых, еще больших успехов. Коллективы предприятий, строек, колхозов, совхозов принимают новые со-

С огромным воодушевлением воспри- вызвало Постановление ЦК КПСС «О циалистические обязательства. Массовый трудовой энтузиазм, мысли и чувства людей направлены на увеличение производства продукции, рост производительности труда, укрепление экономики страны, повышение народного благосостоя-

> С патриотическим почином развернуть социалистическое соревнование за вы

обязательств выступают трудящиеся Ванского, Гальского и Марнеульского рай-

Новые повышенные социалистические обязательства приняты на собраниях партийно-хозяйственного актива этих рай-

Обязательства районов публикуются



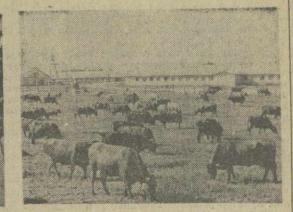
зерна



овощей



плодов



мяса и молока

Первому секретарю Центрального Комитета Социалистической единой партии Германии товарищу ЭРИХУ ХОНЕККЕРУ

Председателю Государственного Совета Германской Демократической Республики товарищу ВАЛЬТЕРУ УЛЬБРИХТУ

Председателю Совета Министров Германской Демократической Республики товарищу ВИЛЛИ ШТОФУ

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президнум Верховного Совета СССР, Совет Министров СССР сердечно поздравляют Центральный Комитет Социалистиче-ской единой партии Германии, Государственный совет, правительство, всех трудящихся Германской Демократической Республики с национальным праздником — 22-й годовщиной провозглашения первого в немецкой истории рабоче-кре-

люди горячо приветствуют успехи грудящихся ГДР, которых они добились за миувшие годы на всех участках социалистического тронтельства. Состоявшийся недавно VIII съезд СЕПГ наметил новую конкретную программу дальненшего строительства социализма в ГДР. Мы уверены в том, что эта программа, опирающаяся на все предшествующее развитие республики, на творческий энтузназм и энергию народа, на многолетний опыт партии и государства, будет успешно выполнена. Тем самым будет сделан еще

один крупный шаг по пути построения развитого социалистического общества, по пути торжества никогда, нормализация отношений с ГДР на основе Мариса — Энгельса — Ленина на немецкой нове общепризнанных норм международного прасоциалистического общества, по пути торжества идей Маркса — Энгельса — Ленина на немецкой

22 года Германская Демократическая Республика идет плечом к плечу с Советским Союзом, другими братскими социалистическими странами в едином строю борцов за светлые идеалы социализма и коммунизма, за мир и безопасность народов. Социалистическое германское государство кало за эти годы высокий международный авторитет, признание и уважение всех миролюбивых государств. В наши дни без должного учета интересов ГДР не может быть решена ни одна из насущных европейских проблем. Это получило вновь свое подтверждение при заключении четырехстороннего соглашения по Западному Берлину, которое представляет собой весомый вклад в дело разрядки и урегулирования международных вопросов на основе признания политических и тер- кой!

л. БРЕЖНЕВ.

ва, принятие ее в ООН и другие международные организации становится настоятельным требованием времени и встречает все более широкую под-

Дорогие товарищи!

В день национального праздника ГДР мы выражаем твердое убеждение в том, что братская ство наших партий будут неуклонно крепнуть и развиваться на благо народов наших стран, в интересах упрочения европейского и международно-

Да здравствуют нерушимый союз и сотрудничество между Советским Союзом и социалистической Германской Демократической Республи-

н. подгорный.

А. КОСЫГИН.

СОВЕТСКАЯ ПАРТИЙНО-ПРАВИТЕЛЬСТВЕННАЯ

ДЕЛЕГАЦИЯ В ДРВ ХАНОЙ, 5 октября, (Спец. орр. ТАСС). Тысячи рабоих и служащих Ханойского еханического завода серчно встретили сегодня Политбюро ЦК КПСС. рвого заместителя Предсетеля Совета Министров ССР К. Т. Мазурова, сек-етаря ЦК КПСС К. Ф. Кашева, члена Центральной ревизнонной комиссии КИСС, посла СССР в ДРВ С. Щербакова. Вместе с енами советской партийноавительственной делетани были член Политбюро К ПТВ, Премьер-Министр авительства ДРВ Фам Ван онг, министр машиностроня и металлургии ДРВ лиь Дык Тхиен, другие стнамские товарищи.

у заводских ворот гостей третили директор предприия Нгуен Зуй Быу, рукодители партийной и профюзной организаций завода. От ворот в глубь террито ии предприятия ведет аля Дружбы, на которой зеенеют деревья, посаженные рветскими специалистами. егодня здесь собрались раочие, инженеры и техники сех цехов. Звучат приветстенные возгласы в честь со-

етской делегации. Гости направляются в меаносборочный цех, они знаомятся с производством, беедуют с рабочими, спрашиают о ходе соревнования с сновским заволом «Красый пролетарий».

В празднично оформлен-ном цехе состоялся митинг вьетнамо-советской дружбы.

Директор завода Нгуен Зуй Быу от имени рабочего коллектива горячо приветствовал советских гостей. Он отметил большую и ценную номощь Советского Союза в строительстве этого крупнейшего в ДРВ предприятия первенца вьетнамского ма-шиностроения, одного из многих предприятий, сооруженных в ДРВ с братской помощью СССР.

Нгуен Зуй Быу от имени многотысячного коллектива выразил глубокую благодарность народу. Коммунистиче ской партии и правительству Советского Союза за постоянную и эффективную почим московского завода «Красный пролетарий» и всем трудящимся Советского Союза братский привет и слова рабочей солидарности. С речью на митниге высту-

пил товариш К. Т. Мазуров. Советскую партийно-правительственную делегац и ю вьетнамский народ встречает с исключительной сердечностью и теплотой, сказал тов. Мазуров. Для советских людей, подчеркнул он, каждая встреча на героической вьетнамской земле — волнующее и незабываемое событие. Эти встречи являются

ярким примером неразрыв-

ных дружеских уз, которые связывают наши народы и наши партии. Они убедительно свидетельствуют о том, что дружба и братство, основанные на единстве великих целей, действительно вечны

и нерушимы. От имени Центрального Комитета КПСС, Президну-ма Верховного Совета СССР, Советского правительс т в а, от имени рабочего класса и всех трудящихся Советского Союза К. Т. Мазуров передал рабочим завода самый горячий, братский привет и в их лище приветствовал весь славный рабочий класс Демократической Республики Вьетнам.

Советские люди, сказал К. Т. Мазуров, хорошо зна ют о выдающихся подвигах вьетнамских рабочих. Именсистско-ленинский авангард-Партия трудящихся Вьетна-— являются организую щей и руководящей силой вьетнамского народа в его борьбе за свободу и независимость своей родины, против американского империа лизма, за осуществление планов социалистического строительства.

Советские люди, отметил далее оратор, решительно и безоговорочно осуждают варварскую политику американ ского империализма и требу прекращения агрессни

(Окончание на 3-й стр.).

пребывание А. Н. Косыгина в Алжире

АЛЖИР, 6 октября. (Спец. корр. ТАСС). Вчера, во второй половине дня, быпродолжены переговоры между Председателем Совета Министров СССР А. Н. Косыгиным и Председателем Революционного совета, Председателем Совета Министров Алжирской Народной Демократической Республики Хуари Бумедьеном, которые протекают в обстановке широкого взаимопони мания; отражающей дружественный характер отношений между двумя страна-Советским Союзом н АНДР.

Наряду с международных проблем, состоялся обмен мнениями по вопросам дальнейшего развития всестороннего сотрудничества между СССР

АЛЖИР, 6 октября. (Спец. корр. ТАСС). Председатель Революционного совета, Председатель Совета Министров АНДР Хуари Бумедьен вчера вечером дал в Народном дворце обед в честь Председателя Совета Министров СССР А. Н. Косыгина.

Вместе с А. Н. Косыгиным на обеде были сопровождающие его официальные лица, а также посол СССР в АНДР С. С. Грузинов.

С алжирской стороны присутствовали члены Революционного совета, министры, высший командный состав Национальной народной армии, общественные деятели.

В числе гостей были главы дипломатических представительств, аккредитованные в

Во время обеда, прошедшего в дружественной обстановке, Х. Бумедьен обратился к присутствующим с ре-

Визит Председателя Совета Министров А. Н. Косыгина в Алжир, заявил он, является новой прекрасной возможностью для возобновления прямых переговоров на высоком уровне, с тем чтобы укрепить отношения дружбы, существующие между двумя странами, и расширить сотрудничество жду ними в различных обла-

Внешняя политика Алжи ра направлена на поддерж ну всех искренних усилий с тем, чтобы обеспечить мир ное развитие международных угнетенных народов, устранить диспропорции на земном шаре в экономической, социальной и культурной областях и, следовательно, осуществить братство и гармоничность на земле на основе уважения достоинства всех народов и гарантии их равно-

Хотя колониализм, расизм, империалистическая экспансия, бесстыдная эксплуатация и другие болезни человече ства начали свое отступление в ряде стран третьего мира. они не только еще существуют в некоторых из них, не

(Окончание на 3-й стр.).

В. П. Мжаванадзе вручил награды кутаисцам

КУТАИСИ, 6 октября. (ГрузТАГ). Сюда для вручения высоких правительственных наград трудящимся Кутанси, награжденным за активное участие в успешном выполненин восьмого пятилетнего плана, прибыл кан-дидат в члены Политбюро ЦК КПСС, первый секретарь ЦК КП Грузии В. П. Мжавана-

В Государственном драматическом театре имени Л. Месхишвили состоялось торжественное собрание, посвященное этому событию.

Вступительным словом со-КП Грузни О. Бочондзе. Он препоставил слово секретарю Президиума Верховного Совета Грузинской ССР З. Квачадзе, огласившей соответствующие Указы Президнума

Верховного Совета СССР Высоких наград — орденов Ленина, Октябрьской Революции, Трудового Красно го Знамени, Знак Почета, медалей «За трудовую доб-лесть» и «За трудовое отличне» удостоилось свыше 600 тружеников города.

Залания восьмого пятилетнего плана трудящиеся второго индустриального центра республики выполнили к 5 ноября 1970 года. Сверх плана промышленность города выдала на 66 миллионов рублей автомобилей, литопона,

электрома ш и н, тракторов, консервов, мебели, обуви, шерстяной, шелковой и хлопчатобумажной ткани. Объем производства увеличился за эти годы в 1,9 раза. Это произошло в основном за счет повышения производительности труда.

Больших успехов достигли за минувшую пятилетку трудящиеся Кутанси в культурном и общественном строительстве, во всех сферах

Высокие награды Родины кутансцам вручил В. П. Мжаванадзе.

выступили главный врач Кутансской клинической больницы А. Дзоценидзе. депутат швея годовного предприятия Кутансского швейного объединения № 1 М. Вахтангадзе, педагог кутансской 4-й средней иколы В. Самхарадзе, начальник ткацкого производства Кутансского шелкокомбината Г. Васадзе начальник Кутансского СКБ средств автоматизации и приборостроения А. Дадунашвили. Они горячо поблагодарили партию и правительство; руководство республики за столь высокую оценку их труда, обещали трудиться еще лучие с тем, чтобы успешно выполнить задания

ализацию решений XXIV съезда КПСС, в дело даль-нейшего повышения мощи нашего государства, материального благосостояния и культурного уровня трудящихся. В. П. Мжаванадзе тепло

поздравил награжденных и пожелал им новых трудовых успехов, счастья и здоровья. Он рассказал собравшимся с том хорошем старте, который взят трудящимися Грузии в первом году новой пятилетки, больших успехах, достигнутых нашей республикой во всех областях хозяйственной и культурной жизни.

сказал он всегла авангарде славных дел наше го народа. Мы убеждены, что они с честью поработают в новой пятилетке, приумножат свои достижения.

Выступивший в заключение от имени всех трудящихся города О. Бочоидзе еще раз поблагодарил партию н правительство за высокую оценку вклада кутансцев в дело успешного завершения восьмой пятилетки. Трудяшиеся нашего города, сказал он заверяют Коммунистическую партию и Советское правительство, руководство республики, что они и впредь будут отдавать свои силы и энергию претворению в жизнь великих предначертаний партин.

Встреча ученых стран социализма

новой, девятой пятилетки,

внести достойный вклад в ре-

СУХУМИ, 6 октября. (Спец. стники международной шкокорр. ГрузТАГа). Задаче совместного проведения комплексного научного исследования в области критики современной буржуазной иде логии в свете решений XXIV съезда КИСС посвящена открывшаяся сегодня здесь междувародная летняя школа по проблеме «Решения XXIV съезда КПСС и актуальные вопросы идеологической борьбы на современном этапе». В ней принимают участие вид-

ственных наук Болгарии

Венгрии, ГДР. Польши, СССР

и Чехословакии. Форум философов, социологов, историков, экономистов, юристов созван по решению совещания проблемной комиссии академий наук социалистических стран «Вопросы илеологической борьбы в свяви с сосуществованием двух мировых систем», состоявшегося в мае нынешнего года в Дрездене. Международ на я школа проводится в нашей тране по инипиативе секции бщественных наук при презвдвуме Академия ваук

В течение двух недель уча-

лы подготовят для издания ряд коллективных монографий, критически анализирующих современный антикоммунизм, разоблачающих его связь с автисоветизмом, «левым» и правым ревизновизмом и национализмом. Торжественное заседание,

посвященное началу работы школы, открыл вступительным словом председатель организационного комитета, заведующий сектором Института философии Академии наук СССР, доктор философских наук В. Мшвениерадзе, Идеологическая борьба между сонвализмом и канитализмом на современном этапе, сказал он. достигла невиданного ранее накала. Буржуазные идеологи и политики предпринимают отчаянные усилия, чтобы изменить соотношение сил на международной арене в пользу капитализма. Наряду с «традиционными» средствами антикоммунистической клеветы и фальсификации марксистско-ленинской теории социалистического и коммунистического строительст

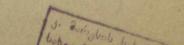
изощренные средства борьбы. Они все больше концентрируют внимание на антисоветизме, все больше смыкаются с ревизионизмом, раздувают и всемерно спекулируют на элементах национализма. Участников школы от име-

Центрального Комитета Компартии Грузни и Совета Министров Грузинской ССР приветствовал секретарь ЦК КП Грузии М. Гогичанивили.

От имени зарубежных ученых выступил секретарь проблемной комиссии, заместитель лиректора Института философии и социологии Чехословацкой академии наук, доктор И. Филипец.

На открытии присутствовали секретари Абхазского обкома КП Грузии В. Кобахия, А. Дзадзуа, М. Хварцкия, Председатель Президнума Вер ховного Совета Абхазской АССР Б. Шинкуба, Председатель Совета Министров автономной республики П. Гилашвили, первый секретарь Су хумского горкома партин Т. Джохтаберидае.

Во второй половине двя рабочие группы приступили к ва, идеологи империализма сегодня применяют все более



ШИРЕ РАЗМАХ СОРЕВНОВАНИЯ ЗА ВЫПОЛНЕНИЕ НОВОЙ ПЯТИЛЕТКИ!

Обязуются труженики Ванского района

Виноградники и плодовые сады, заложенные в колхозах сел Зеиндари, Гора, Амаглеба, Бзвани, Дихашхо, Цихесулори, в Сулорском совхозе и других хозяйствах, дают полную возможность для того, чтобы к 1973 году уровень производства винограда в общественных хозяйствах района довести до 4 тысяч тони, фруктов — до 2 тысяч тони и таким образом на два года раньше срока выполнить пятилетний

За пятилетку сверх задания будут заложены новые ви-ноградники на 150 гектарах и плодовые сады — на 350 гек-тарах. Широко распространится инициатива передовых виноградарей района, направленная на то, чтобы каждый кол-хоз имел не менее 50 ударников, за каждым нз которых бу-дет закреплено по 0,5 гектара полносборной плантации, они будут получать в среднем с гектара по 100 центнеров вн-

В действие будут введены резервы для получения обильных урожаев овощей. Особое внимание труженики района уделят выполнению плана производства овощных культур. К 1972 году ови произведут и продадут государству 5 тысяч тони овощей, в тем числе 3 тысячи тони лука вместе плановых 2 тысяч тонн. За пятилетку дополнительно к плану будет продано государству около 12 тысяч тонн овощей.

В нынешнем году, благодаря строительству автомобильной дороги к летним пастбищам, стало возможным освоить целинные земли и с 1972 года решено внедрить новую для района отрасль— картофелеводство, с расчетом производить ежегодно 5 тысяч тонн клубней. Новой для района отраслыю станет и бахчеводство. В 1973 году бахчи дадут 3 тысячи тони продукции.

Путем освоения новых земель и повышения плодородия имеющихся угодий с 1972 года повысится средняя погентар ная урожайность кукурузы. Она будет доведена до 30 цент неров вместо предусмотренных к 1975 году 26 центнеров. Ежегодно район будет производить сверх плана не менее 2 тысяч тони кукурузы. Еще более расширятся посевы сон, чтобы увеличить ее производство с 2.500 до 4.000 центнеров.

800 гектаров займут посевы кормовых кудьтур, от сор-няков будут очищены 5.000 гектаров пастбиш. Улучшится породный состав стада. Еще шире будет внедрена механизация трудоемких работ.

К концу 1974 года в районе будет заготовлено столько мяса, сколько предусмотрено пятилетним планом, а в 1975 году — на 600 тони больше задання пятилетки. План производства и заготовки молока район выполнит также с превы-шением на год раньше. Надон от каждой коровы составят 1.700 килограммов молока против предусмотренных на конец пятилетки 1.600 килограммов.

В искусственном озере, устроенном на месте непригод-ных и заболоченных земель, начнется разведение водопла-вающей птицы с расчетом, чтобы к 1972 году иметь 7 тысяч голов птицы. Расширится также рыбное хозяйство, которое ежегодно будет давать 500—600 центнеров рыбы.

Наряду с повышением производства сельскохозяйственных культур большое внимание уделяется удешевлению продукции. Решено снизить себестоимость центнера овощей по сравнению с планом на 6 рублей, винограда — на 8 рублей, фруктов — на 7 рублей, уменьшится также себестоимость

За пятилетку предусмотрено строительство пяти новых средних и восьмилетних школ, пристройка 32 классных комнат, возведение клубов, библиотек, бань, детских садов-яслей. Продолжится строительство дороги для полного освоения летних пастбищ.

На базе открытого недавно минерального источника типа Саирме будет построен 500-местный пансионат для колхозников.

Обязуются труженики Гальского района

В девятой пятилетке район по плану должен продать государству 125.538 тони чайного сырья. Чаеводы же обязались продать 148.138 тони сортового листа. Из них машинами будет собрано 26.430 тонн.

Чаеводы колхоза имени Ленина села Окуми решили довести к концу пятилетки погектарный выход чайного листа до 8.500 килограммов. Повышенные обязательства приняли также колхозы имени Бараташвили села Чхортоли, имени Чавчавадзе села Дихазурги, имени Жданова села Тагилони, имени Парпалня села Гумуриши и другие.

В девятой пятилетке коллектив Ачигварского совхозатехникума взялся собрать 18.030 тонн чая, из них машинами — 3.810 тони. В 1971 году площадь механизированного сбора составила в совхозе 150 гектаров, а в новой пятилетке она будет доведена до 500 гектаров.

Высокого уровня производства чая достигнут коллективы Квемо-Баргебского, Шешелетского и Мэнурского совхозов. В девятой пятилетке будет заготовлено 18 тысяч тонн цитрусовых плодов. На 800 гектарах решено заложить но-

вые цитрусовые сады. К концу текущей пятилетки средняя погектарная урожай-ность кукурузы достигнет 25 центнеров, а в колхозах сел Пирвели-Гали, Шешелети, Гудава, Мухури, Ачигвара — вдвое

Будет заготовлено 13.295 центнеров молока, 7.620 центнеров мяса. Полная механизация осуществится на 25 фермах. Улучшится породный состав скота, широкое применение получит искусственное осеменение, что до минимума сведет яловость коров. От каждой сотин голов крупного рогатого скота будет получено и сохранено 90 телят, а от каждой свиноматки — 10—12 поросят.

Значительно возрастут за пятилетие площади под кор мовыми культурами и их урожайность. Посевы однолетних и многолетних трав достигнут 800 гентаров, что полностью обеспечит общественное стадо грубыми кормами. Ежегодно на 600 гентарах будет осуществляться коренное и поверхностное улучшение лугов и пастоищ.

Табаководы продадул государству за пятилетие 1.120 тони табачного листа. За эти годы колхозы и совхозы заготовят 7.105 тонн тунговых плодов против запланированных 5.905 тони. Значительно вырастут площади под эфириомасльчными культурами, повысится их урожайность. За пятилстку будет заготовлено 7.050 тони сырья эфирномаслич-

Высокие обязательства приняты в повышении урожайно-сти и выполнении государственных заданий по заготовке шелковичных коконов, фруктов, винограда, овощей и бахче-

В девятой пятилетке в Гали вступит в эксплуатацию дет-съд-ясли на 140 детей. Войдут в строй капитальные здания школ в селах Квемо Баргеби, Тагилони, Шешелети, Набакеви, Чхортоли, Саберио, Гудава и других. В последнем году пятилетки все средние школы района перейдут на односменные занятия. В строй войдут 9 новых зданий библиотек, пять сельских клубов.

Будет построена больница в селе Саберно. В Гали вой-дут в строй тиновые здания поликлиники и санэпидстанции. Капитально будут отремонтированы дороги районного и местного значения протяженностью 77 километров, в том числе асфальтобетоном будет покрыто 37 километров дорог. В годы пятилетки завершится полная электрификация района. Будут построены объекты бытового обслуживания населення — бани-прачечные, комбинаты бытового обслужи-

вания, павильоны-мастерские. В Гали вступят в эксплуатацию хлебозавод, две гостиницы, 48-квартирный жилой дом административное здание, железнодорожный вокзал, водопровод. В 1971-1975 годах будут возведены четыре типовых здания сельсоветов.

Обязуются труженики Марнеульского района

Решено пятилетний план продажи государству продук-ции сельского хозяйства в целом по району выполнить в че-

Совхозы и колхозы на год раньше срока заготовят пре-дусмотренные пятилетним планом 15.275 тони зерна, 71.920 тони овощей, 3.700 тони картофеля, 78.750 тони винограда, 12.000 тони бахчевых и 27.800 тони эфирномасличных куль-тур, 6.730 тони мяса, 21.400 тони молока, 602 тонны шерсти и много другой продукции. За пятилетие государству будет продано 16.600 тони табачного сырья. В 1975 году хозяйства района заготовят сверх пятилетнего плана 3.055 тони зерна, 15.500 тони овощей, 800 тони картофеля, 17.540 тони винограда, 2.400 тони бахчевых и 6.000 тони эфирномасличных культур, 1.351 тонну мяса, 4.470 тони молока, 122 тон-

Труженики Куларского виноградарского совхоза взялись за четыре года дать государству 14.700 тони винограда. Кроме того, совхоз заготовит предусмотренные пятилетним за-данием 336 тони плодов. 330 тони овощей, 164 тонны мяса, 451 тонну модока, а план сдачи зерна выполнит в три года. Коллектив Араплойского овоще-молочного совхоза заготовит за четыре года 1.300 тонн зерна, 22.070 тони овощей, 1.035 тони винограда, 710 тони табака, 325 тони мяса, 1.870 тони молока и тем самым реализует пятилетнее задание.

За пятилетие в хозяйствах района производительность груда возрастет на 45-50 процентов. Это будет достигнуто в основном путем внедрения научной организации труда, широкого применения техники. Сейчас в районе полностью механизировано производство колосовых культур, частич-но — производство пропашных культур; предполагается шп-роко использовать рассадопосадочные машины, организовать

гие новщества. К концу пятилетки заготовка кормов будет производиться исключительно с помощью техники. Уровень механизации работ на фермах достигнет 80 процентов, а на некогорых из них — 100 процентов. Пятилетний план роста поголовья скота будет перевыполнен на 10 процентов, надон молока от каждой коровы увеличатся на 80 килограммов.

сушку табака под полиэтиленовой пленкой и внедрить дру

Создан специализированный совхоз по производству семян многолетних трав, а в Марнеульском эфириомасличном заводе-совхозе будет организован цех по производству тра вяной муки и кормов из отходов эфирномасличного сырья. пятилетие площадь посевов кормовых культур возрастет с 7.971 до 12.761 гектара. Большая работа будет осуществлена по улучшению лугов и пастбищ, повышению их продуктивности. Заготовка грубых кормов будет доведена в 1975 году до 41.445 тони, сочных кормов — до 64.620 тони, травяний муки — до 19.600 тони.

В 1972 году в районе намечается сооружение животноводческого компленса по производству молока. Строится ряд животноводческих помещений. Намечается строительство облицованных траншей для закладки силоса емкостью в 2.700 тоин, башни для закладки 3.580 тоин сенажа. Будут организованы сушка сена активным вентилированием и прессова-

ние сена. В каждом колхозе и совхозе разработан план культурнобытового и ховяйственного строительства.

В Араплойском овоще-молочном совхозе в будущем году

вступят в эксплуатацию Дом быта и новая баня, откроется больница на 35 коек.

В Качаганском молочно-овощном совхозе будут построе-

ны Дом связи, школа и пекария, в Садахлойском табаководческом совхозе — Дом культуры, в Шаумянском виногра-дарском совхозе — рабочая столовая на 50 мест, в Касумлой-ском овоще-молочном совхозе — школа, в Алгетском специализированном совхозе — Дом культуры и отделение связи, в Алгетском виноградарском совхозе — Дом культуры, адми-цистративное здавие и школа, в Агамедлинском эфирномасличном совхозе— административное здание и кинотеатр. В Марнеули будут построены Дом быта, больница, две школы и детокий сад, торговый центр, Дом связи, народный театр, жилые дома и другие здания.



Свыше 450 тони кормов для животноводства заготовят в нынешнем году в колхозе села Цихисдзири Кобулетского района.

5 гектаров отведено под кормовую тыкву и райграс на животноводческой ферме этого колхоза. Сейчас в хозяйстве идет уборка кормовой тыквы. Урожай выдался отменный. Животноводы предполагают заготовить корма сверх плана.

На снимке: зоотехник животноводческой фермы колхоза села Цихиедзири Кобулетского района секретарь партбюро колхоза Гиви Тхиланшвили доволен урожаем тыквы.

> Фото И. Наникашвили. (Фотохроника ГрузТАГа).

Собрание партийно-хозяйственного актива Аджарии

БАТУМИ, 6 октября. (ГрузАГ). Здесь состоялось соского чайного совхоза имени сверх пятилетнего плана про-ТАГ). Здесь состоялось со-брание Аджарского областного и Батумского городского партийно-хозяйственного актива. Его открыл Председатель Совета Министров Аджарской АССР Л. М. Давитадзе.

С докладом о задачах партийных, профсоюзных и хозяйственных организаций по выполнению Постановления ИК КПСС «О пальнейшем улучшении организации социалистического соревнования» выступил второй секретарь Аджарского обкома партии Л. М. Уклеба.

В прениях по докладу приняли участие второй секретарь Батумского горкома партии Р. Нижарадзе, второй секретарь Кобулетского райкома партии М. Харази, первые секретари Хелвачаурского, Кедского и Шуахевского районных комитетов партии А. Дзнеладзе, В. Накаппидзе и М. Хозреванидзе, председатель Грузинского республиканского комитета профсоюза рабочих морского и речного флота Т. Уманкошвили, секретари партийных бюро Батумского вагонного депо и электромеханического завода М. Джибладае в Я. Бурсевич, директора Батумского судо-

1. Джинчарадзе, заместитель министра местной промышленности Аджарской АССР А. Багатурия. В покладе и выступлениях

участников собрания было отмечено, что труженики промышленвости и сельского хозийства Аджарии досрочно и с превышением реализовали задания весьмой цитилетки. Сверх задания было реализовано промышленной продукции на 40 миллионов рублей вместо 30 миллионов по сопналистическому обязательству, более 15 тысяч тонн чайного сырья, 81 тысяча тонн цитрусовых илодов вместо 50 тысяч тони по социалистическому обязательству.

Коммунисты и все трудящиеся Аджарии на партийных и общих собраниях коллективов фабрик и заводов, совхозов и колхозов по деловому обсудили Постановление ЦК КИСС «О дальнейшем улучшении организации социалистического соревнования» и, единодушно одобрив его, взили новые социалистические обярательства. Работники промышленности республики в

Собрание партийно-хозяйственного

актива Юго-Осетии

Ленина Э. Малазония и мышленной продукции на 50 миллионов руолеи, чаеводы сверх пятилетнего плана продадут государству более 16 тысяч тони чайного сырья, а питрусоводы девятый пятилетний план выполнят за три года и в 1975 году доведут валовой сбор цитрусовых до 100 тысяч тонн.

> На фабриках и завонах, в колхозах и совхозах Аджарни теперь широко развернуто сопрадистическое соревнование за досрочное выполнение плана первого года новой питилетки. Уже достигнуты первые трудовые успехи. За девить месяцев работники промышленности республики сверх задания реализовали промышленной продукции на девять миллионов рублей, а чаеводы сверх годового плана заготовили три тысячи тони чайного сырья вместо двух тысяч по социалистическому обязательству. Значительные успехи достигнуты также в производстве продуктов животноводства.

По обсужденному вопросу собрание партийно-хозяйственного актива приняло резо-

50-JIETHE FOCKAHKA CCCP

42 октября исполняется 50 лет со дня опубликования по-становления ВЦИК «Об уч-Госбанка СССР и Республиканским комитетом профсоюза госучреждений, состоявше-еся 5 октября в Тбилиси, в Доме культуры имени Дзер-

В президиуме — Ш. Д. Кик-надзе, Н. Ш. Цхакая, заместитель Председателя Совета Мидатель Госплана Грузии Е. М. Лжанаринае, заместитель Председателя Совета Министров Грузинской ССР В. М. Сирадзе, заведующий отделом торговли, плановых и финан-

совых органов ЦК КП Грузии П. А. Ананиашвили, председатель исполкома Тбилисскореждении Государственного банка». Этой дате было посвящено торжественное собрание, примеждения горжественного собрание, примеждении горжественного примеждения горжествения горжест организованное Грузинской зии Г. А. Андроникашвили, республиканской конторой управляющий пелами Совета Министров Грузинской ССР Мегрелишвили, руково дители республиканских министерств и ведомств, передовые работники и ветераны

финансовых органов Грузии. Кратким - вступите льны м словом торжественное собрание открыл председатель Республиканского комитета профсоюза работников госучрежаений Р. А. Аветисов, Под аплописменты собравшихся избирается Почетный президиум собрания в составе Политоюро ЦК КИСС.

С докладом «50 дет Государственному банку СССР» выступил управляющий Грузинской республиканской конторой Госбанка СССР В. Г. Джинджихадзе. Отмечая большое значение

Государственного банка СССР в деле развития промышленкультуры нашей страны. кладчик напомнил слова В. И. Ленина о том, что «без крупных банков социализм был бы неосуществим». Он сказал. что история полувекового раввития Государственного банка — это история осуществления на практике ленинского учения о роли денег, кредиа и банков при социализме. Государственный банк играл большую роль в осуществлении генеральной линии цартии на всех этапах создания

и развития социалистического общества. Ему принадлежит видная роль в восстановлении народного хозяйства после гражданской войны и иностранной интервенции, в укреплеции соппалистического уклада экономики, направлении средств на нужды социа-Госбанк контролировал рублем ход производства и обра щения. Большую роль сыграл Государственный банк в билизации денежных ресурсов страны для победы над врагом в годы Великой Отечественной войны и в период послевоенного восстано в л ения и развития народного хо-

Сейчас вся леятельность Госупарственного банка сосретоточена на всемерном и тивном содействии выполне-

нию задач, поставленных перед советским народом XXIV съездом RHCC. Банковские и финансовые органы должны обеспечить усиление воздей-ствия на более полную мобилизацию резервов производства и повышения его эффек тивности, ускорение научно тенсификации производства. На торжественном собрания

выступили заместитель пред седателя Госплана Грузии И. С. Микеладзе, министр финансов Грузинской ССР А. В. Чиракадзе, заместитель уп равляющего Грузинской рес публиканс кой конторой Стройбанка СССР А. К. Ергемпубликанс к о й

Для участников торжест-венного собрания был дав

(ГрузТАГ).

награды лучшим РАЙОННЫМ ГАЗЕТАМ

Подведены итоги конкурса на лучшую районную газёту, объявленного Государственным комитетом Совета Министров рузинской ССР по печати совчестно с Союзом журналистов республики. Конкурс был по-священ 50-летию Советской власти в Грузии и Коммуни-стической партии Грузии.

В конкурсе приняли участие 44 районные газеты. Денежными премиями, дипломами и Почетными грамотами награждены 22 редакции и типографии Дипломами первой степени

денежными премиями награждены редакции и типографии районных газет Ланчхути («Комунистури шрома») и Телави («Алазнис гантиади»). Дипломов второй степени и

денежных премий удостоены редакции и типографии районных газет Каспи («Гантиади»), Гегечкори («Шромис дроша») и Сигнахи («Колмеурне»).

Дипломами третьей степени и денежными премиями награждены редакции и типографии районных газет Болниси («Гамарджвебис дроща»), Тианети («Ахали Тианети»), Хелвачаура («Октомбрис гзит»). Зестафони («Ленинели») и Гульрипши («Дроша»).

Почетных грамот удостоились редакции и типографии следующих районных газет: Махарадзе («Ленинис дроша»), Душети («Комунизмис гза»). Цители-Цкаро («Ахали Шираки»), Ихакая («Колхети»), Ленингори («Ленинели»), Орджо никидзе («Ленинис брошит»), Ахалкалаки («Парос»). Абаша («Ганахлебули Абаша»), Ахмета («Бахтриони»), Богдановка («Заря»). Хашури («Гамардж вебис гза») и Гардабани («Сам-

Поощрительными дипломами награждены ответственные секретари газеты «Комунистури шрома» (Ланчхути) Р. Лория, газеты «Алазнис гантиади» (Телави) М Дедабришвили, газе ты «Гантиади» (Каспи) Л. Элисабедашвили, газеты «Аршалуиз» (Богдановка) С. Эраносян, еазеты «Октомбрис гзит» (Хелвачаури) Г. Бибилейшвили, а также печатник Ахметской типографии М. Кочишвили, метранпаж Каспской типографии Г. Нижарадзе, печатница Махарадзевской типографии Г. Муджири, печатник Болнисской типографии Г. Алиева, линотипист Гегечкорской типографии В. Попхадзе и печатник

Абашской типографии А. Чор-

голашвили. (ГрузТАГ).

Совещание-семинар председателей Советов товарищеских судов

цил организованный Совпрофом Грузин семинар-совещание председателей Советов товарищеских судов республики. Участники его прослушали доклады секретаря Совпрофа Грузни Н. Васадзе о задачах Советов товарищеских судов, министра юстиции Грузинской ССР В. Майсурадзе — о формах методах связи народных судов с товарищескими судами, первого заместителя министра внутренних дел Грузинской ССР В. Шадури — о преступности и роли товарищеских судов в борьбе с ней, первого заместите-

Два дня в Тбилиси прохо-

Грузинской ССР Т. Шавгулидзе — о роли товарищеских судов в деле повышения правосоз на ния граждан и в борьбе за предупреждение правонарушений. Директор Руставского металлургического завода О. Суладзе рассказал собравшимся об использовании товарищеских судов на предприятиях в деле повышения трудовой и производственной дисциплины. О связи товарищеских судов с органами внутренних дел и прокуратуры говорил начальник отдела прокуратуры Грузин-

ля председателя Верховного ской ССР А. Шушанашвили. Лекцию о правах и обязанностях товарищеских судов и их организационной структуре прочел начальник управления Министерства юстиции республики С. Джапаридзе

> Итоги работы семинара-совещання подвела секретарь Совпрофа Грузии Н. Васа-

На семинаре-совещания выступили заведующий отделом административных органов ЦК КП Грузии А. Каранадзе, ответственный работник ЦК КПСС В. Найденов. (ГрузТАГ).

изучают экономику

Районная школа партийно-хозяйственного ние экономической подготовки кадров. «Путв актива создана при Гардабанском райкоме партии. Слушатели школы научают курс «Эко-вомическая политика КПСС на современном этапе», который ведет первый секретарь райкома, кандилат экономических наук, Герой Со- эти вопросы уже изучены на четырех постоциалистического Труда А. Бекаури.

ные мероприятия, направленные на улучше- ней реформы. (ГрузТАГ).

увеличения эффективности общественного пронаводства», «Теоретические проблемы экономического стимулирования на производстве»янно действующих семинарах при кабинете В ответ на Постановление ЦК КПСС «Об политиросвещения. В плане — изучение вопроулучшении экономического образования тру- сов, касающихся научной основы планового дящихся» райком партин разработал конкрет. Управления народным хозяйством, хозяйствен-

(ГрузТАГ). Состоялось собрание партийно-хозяйственного актива Юго-Осетии, обсудившее вопрос «О задачах партийных, профсоюзных и хозяйственных организаций области по выполнению Поставовления ЦК КПСС «О даль-

ихинвали. 6 октября.

ции социалистического соревнования». С покладом выступил первый секретарь Юго-Осетинского обнома КП Грузии

нейшем улучшений организа-

Г. Джуссоев. В прениях приняли участие первый секретарь Цхинвальского городского комитета партии К. Газзаев, директор автобусоре-Пхинвальского монтного завода М. Маргиев, первый секретарь Цхинвальского райкома партии Г. Тадтаев, председатель рудкома Квансского рудоуправления С. Качманов, председатель Знаурского райнско л ко м а А. Джиоев, член бригады коммунистического труда Пхинвальской швейной фабрики № 9 3. Джигкаева, председатель Совпрофа Юго-Осетив Р. Цховребов, первый секре-

тарь Ленингорского РК КП Грузии А. Маргиев, секретарь партийного комптета колхоза имени Гурамишвили села Авневи Знаурского района В. Чихладзе, первый секретарь Юго-Осетинского обкома ЛКСМ Грузив Ф. Санакоев, виноградарь Ленингорского животноводческого совхоза

А. Гвритишвили. Собрание партийно-хозяйственного актива Юго-Осетии приняло резолюцию, направленную ва дальнейшее развитие темпов социалистического соревнования.

ПРЕБЫВАНИЕ

ОКОНЧАНИЕ.

тольно имеют, там глубокие кории и уносят жертвы, но даже стремятся распростра-

На Арабском Востоке мы видим, указал Бумедьен, что четырехлетние поиски путей мирного урегулирования при вели к усилению опасности агрессии. Снонистское госупарство продолжает проводить политику аннексии ок-купированных земель, политику грабежа, провокаций, расширения своей территории за счет всего района. Мы вновь заявляем брат-

ским арабским странам, непосредственно участвующим в конфликте, о нашей полной поддержке их усилий, направленных на возвращеоккупированных территорий с помощью тех средств, которые они считают эффективными и отвечающими их интересам и безопасности.

С той же решимостью мы, народ и выступаем за необходимость прекращения империалистической агрессии в Юго-Восточной Азин.

Алжир поддерживает написнально - освободительные движения, где бы они ни были. Мы осуществляем это в рамнах ОАЕ, где в соответствии с принципом неприсое динения, которым мы руководствуемся в своей внешней политике, мы стремимся ослаблению международной напряженности на нашем континенте и во всем мире

С этой целью мы всегда призывали к ликвидации всех военных баз, а также к устранению всех причин сохране ния международной напря; женности в нашем районе. в районе Средиземного моря. которое, как мы неоднократно заявляля, должно быть озером мира, безопасности, спокойствия и сотрудничества между народами.

В заключение своей речи Х. Бумедьен заявил, что пребывание А. Н. Косыгина в Алжире станет важным этапом в развитии сотрудничества между Алжиром и Советским Союзом.

ответной речью выступил А. Н. Косыгин.

Мы, сказал он, тронуты теплотой и сердечностью приставителям Советского Союза руководителями и населени-ем Алжирской Народной Демократической Республики. искренне благодарны всем вам и особенно председателю Бумедьену за выраженные им здесь дружественные чувства в отношении Советского Союза и нашего народа. Передаем вам, уважаемый товарищ председатель, Революшнонному совету. Совету Министров вашей страны и всему алжирскому народу горячий братский привет от Президнума Верховного Совета СССР, Советского правительства, лично от товарищей Л. И. Брежнева, Н. В. Подгорного. от имени всего советского народа.

Дружба наших народов, продолжал Председатель Со вета Министров СССР, сложилась в годы геронческой берьбы алжириев против колониализма, за свою свобои независимость. Она продолжала крепнуть и в дальнейшем, когда алжирский народ, опираясь на завоевания революции, начал строить новую жизнь:

Отношения между нашими

странами с самого начала складывались на основе принципов равноправия, взаимного уважения суверенитета, территориальной целостности и независимости, невмешательства во внутренние дела друг друга. Это очень важные и непонолебимые принцины, которыми Советское государство неизменно руковолствуется в межлународных отношениях вот уже более полувека, то есть с тех пор. как Великий Октябрь возвестил о рождении первого в мире ского государства. Но характер советско-алжирских отношений определяется не только действием этих принци-Для того, чтобы отношения между государствами были бы не только нормальными, но отличались бы тес ным сотрудничеством, взаимвым довернем, необходима еще и определенная общность их интересов, и мы, очевидно, имеем основание сказать, что такая общность у на есть. Она проявляется в совпадении интересов Советского Союза и Алжира в антиимперналистической борьбе, в борьбе за напнональное и социальное освобождение, за международную безопасность, за утверждение неотъемле мого права каждого народа быть хозянном своей судьбы. Вот что цементирует дружбу наших народов, наше сотрудничество и открывает шире кий простор для их дальней-

шего развития. Мне кажется, заявил А. Н. Косыгин, что все это, наряду с желанием обенх сторон сочетать свои экономические возможности в интересах народов обеих стран, обеспечивает благоприятные условия для наших дружественных отношений и сотрудничества в различных областих. Эти

важные вопросы мы обсуждали с председателем Бумедьеном и другими руководя-щими деятелями Алжира в ходе начавшихся перегово-

В советско-алжирских отношениях нет таких политических проблем, которые стояли бы на пути развития на шего сотрудничества, но как Советский Союз, так, очевидно, и Алжир глубоко заинтересованы в том, чтобы их двусторонние связи, их обмены и сотрудничество с другими государствами развиваной международной обстанов-

На решение главных ме ждународных проблем правлены советские предложения о путях обеспечения мира и безопасности народов, выдвинутые в марте этого года в Отчетном докладе Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза XXIV съезду партии. Это - программа борьбы за торжество принципов мирного сосуществования, программа дружбы нависимого развития, программа обуздания агрессоров и предотвращения мировой войны. Борьба за осу ществление программы мира составляет сейчас одно из главных направлений в ме деятельности ждународной Советского государства. Нато, чтобы обеспечить поворот в сторону разрядки напряженности в мире, создать благоприятные условия для свободного и независимого развития всех народов в такой обстановке, которая не омрачалась бы военной угрозой. Мы глубоко верим, заявил А. Н. Косыгин, в реалистичность нашей программы

поворота и разрядие международной напряженности, подчеркнул оратор, необходимо ликвидировать очаги американской агрессии в Индокитае и израильской агрессии на Ближнем Востоке. Народы героического Вьетнама, пру гих стран Индокитая, народы твенной борьбой, своей стой костью и преданностью делу свободы, национальной независимости и прогресса доказали, что они никогла не склонят голову перед диктатом империалистов и неоколонизаторов. Их вооруженную борьбу, нан и справедливые предложения по мирному урегулированию конфликтов в этих районах, поддерживает все прогрессивное человечество. Мы глубоко верим в то, что их жертвы и усилия будут увенчаны победой.

На Ближнем Востоке основную тяжесть борьбы с израильской агрессией несет Арабская Республика Египет Советский Союз следал ва последние годы все возможное, чтобы помочь АРЕ укрепить свои вооруженные средством в борьбе против

По собственному опыту мы знаем, как велико значение поддержки друзей во време-на тяжелых испытаний. Патриотов Египта, Сирии, бойцов палестинского движения Сопротивления несомненно воодушевляет также пример героической борьбы алжирцев против колониализма. в которой алжирский народ проявил высокие моральные качества — стойкость и отвату, способность сохранять волю к борьбе и победе в самые сложные моменты, самоотвер женность и пламенный патриотизм. Освородат имела большое революциони-зирующее значение для всего

африканского континента. Враги арабских народов больше всего боятся их един ста, их дружбы и сотрудничества с Советским Союзом и другими социалистическими государствами. Империалисты, их агентура в Израиле все делают, чтобы разобщить арабские страны и их народы. чтобы подорвать их дружбу и сотрудничество со странами социализма. И если на какомто участке им хотя бы временно удается достичь этой цели, то они считают это своей большой победой. Это их стараниями разжигается антиноммунизм, который всегда и повсюду ослаблял движение за независимость, демократию и социальный про-

Действуя по принципу, что империалистические цели оправлывают использование самых грязных средств, враги советсно-арабской дружбы всячески пытаются вызвать недоверие в арабских странах к советской внешней политираспространяют небылицы о каком-то «советском экспанси о н и з м е». Расчет здесь, видимо, строится на том, что колониальное прошлое породило глубокое недо верие у арабов к тем государствам, которые когда-то господствовали в этом районе Теперь это недоверие наши недруги пытаются перенести Советский Союз, клеветнически приписывая его

внешней политике на Ближ-

нем Востоке совершенно чуж

лые ей пели. Внешняя поли тика Советского государства как и любого другого, является прополженнем его внут ренней политики. Классовая ущность и цели внешней і внутренней политики не мо гут находиться в противоре чии друг с другом. Разве мно гонациональный Советски Союз - страна Великой Ог тябрьской социалистическо революции, где впервые истории человечества был ре шен национальный вопрос где было обеспечено не толь ко политическое и правовое равенство наций, но и равен лее быстрого развития эко

ство фактическое путем бо номики и культуры ранее от сталых народов, разве таказ страна может проводить про тивоположную политику в об щении с народами других стран? Нет, ни в коем случае. Это означило бы тягчайшую измену нашим политическим принципам, заветам нашего великого учителя и вождя В. И. Ленина. Основатель нашей партии и государства **УЧИЛ СОВЕТСКИХ ЛЮДЕЙ С УВА** жением относиться по всел народам, высоко ценить их доверие и особенно довери тех народов, которые испытали на себе национальны гнет и которым нало был «доказать, что мы не импе риалисты, что мы уклона

преувеличения мировой Тут надо быть архистрогим», — подчеркивал В. И.

Это мировой вопрос, без

эту сторону не потерпим.

В этих словах выражено глубочайшее чувство интер национализма нашего вождя Коммунистическая партия Советского Союза неизмен но верна ленинским прин ципам. Она будет твердо следовать им и в будущем потому что политическая пар тия, которая является авангардом рабочего класса и всех трудящихся, выражает их интересы, которан является умом, честью, совестью своего класса, — такая партия не может позволить себе отступление во внешней по литике от тех основных прин-ципов, которыми она руководствуется в политике внут-

Это хорошо знаем не только мы, но и знают наши про-Именно поэтому они влобно клевещут на Советский Союз, на нашу Коммунистическую партию, кле вещут потому, что хотят помешать освобождению народов от национального и социального гнета, за что ведуч борьбу прогрессивные силы всего человечества.

Арабские народы научились разбираться в том, кто их друзья и кто недруги. Они научились распознавать провокации тех, кто хотел бы за пержать прогрессивное развитие на Арабском Востоке.

Советский народ солидарен с алжирским народом в его борьбе против империа лизма и в деле строительства новой жизни в Алжире Советские люди приветствуют ваши успехи в област национальной экономики, на уки и культуры, в развития государственного и самоуп равляемого секторов народ ного хозяйства, в деле внед рения плановых начал в эко номниу. Трудом алжирского создаются новые промышленные предприятия учебные заведения, перест ранвается сельское хозяйст во. Вы осуществляете про грессивные социально-эконо мические преобразования чтобы преодолеть на некапи талистическом пути тяжело наследие прошлого и обеспе чить лучшее будущее трудя щимся Алжира. Вы может быть уверены, что как в этих так и других своих прогрес сивных начинаниях со сторо ны советского народа вы все гда встретите понимание

готовность к сотрудничеству Мы надеемся, что начав шиеся откровенные беседы с председателем Бумедьеном и другими руководящими деятелими Алжира дадуг возможность сопоставити взгляды правительств наши: стран на события, происхо дящие в мире, уточнить на ши позиции и скоординиро вать их в интересах борьбь против империализма, за ме кдународную безопасность Не менее важной целью на ших бесед будет, разумеется согласование действий Со ветского Союза и Алжира деле укрепления их двусто ронних связей. Мы высоко оцениваем атмосферу взаим ной доброжелательности, в которой начались наши встре

чи и переговорь Речи Хуари Бумедьена 1 А. Н. Косыгина были выслу наны с большим вниманием и неоднократно прерывались аплодисментами.

АЛЖИР. 6 октября (TACC). Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин и Председатель Революционного совета. Пред седатель Совета Министров АНДР Х. Бумедьен сегодня утром отбыли самолетом в

город Аннабу.
Этот город на берегу Средиземного моря является центром зарождающейся металлургической промышлен ности Алжира.

(TACC).

окончание. США против народов Индо-

тике империализма. Наша партия, наша страна в своей политике в отноше нии Вьетнама неизменно руководствуется интернационалистскими заветами великого Ленина. Позиция Коммунистической партии Советского Союза и Советского правительства в отнопиении агрессии США в Индокитае четко определена XXIV съездом КПСС.

Мы полностью поддерживаем мирные предложения из семи пунктов, выдвину тые Временным революцион ным правительством Республики Южный Вьетнам, считаем их хоробией кон-струкцивной основой для достижения мира в Юго-Во сточной Азии.

Мы поддерживаем требования вьетнамского народа; патриотов Лаоса н Камбоджи о полном и безоговорочном выводе американских войск с территории Индокитая и о прекраще и и какого-либо вмещательства извне в дела народов Юго-Восточной Азии

Политика агрессии, которую проводят США и их приспешники, в конечном счете обречена на провал. Мы твердо уверены, что вьетнамский народ плечом плечу с народами Камбоджи и Лаоса, опираясь на братскую помощь стран социализма, доведет борьбу до полной победы.

В этой священной борьбе советские люди были и будут всегда рядом со своими вьетнамскими братьями. Советско-вьетнамская дружба прочна и нерушима, дарность между нашими народами неуклонно развивается и крепнет. Нас объединяют общая преданность марксистско-ленинским иде-

ям великие нели строительства социализма и коммунизма, непримиримость по отношению к разбойничьей поли-

Советсини народ, Коммунистическая партия Совет ского Союза, заявил К. Т Маауров, были и всегда будут верны своему интернациональному долгу по отношению и вьетнамским братьям. К. Т. Масуров под аплоди-

сменты собравшихся передал коллективу завода памятный подарон от нартийно-правительственной делегации Советского Союза урное изображение В. И. Ленина

Затем выступил товарищ Фам Ван Донг. Обращаясь к рабочим, он призвал их слеювать заветам президента Хо Ши Мина, всегда изучать и применять опыт братского Союза для успеннюго решения задач, которые ставит Партия трудящихся Вветнама перед вьетнамским рабочим классом по развитию и укреплению социалистических заво е в а-

ний. Фам Ван Лонг подчеркнул значение визита советской партийно - правительст в е нной делегации в ДРВ для дальнейшего развития дружбы и сотрудничества между трудящимися ДРВ и СССР.

ХАПФОН, 6 октября. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня сюда прибыла находящанся в ДРВ с дружественным визитом советская партийноправительственная делегация ро ЦК КПСС, Председателем Президнума Верховно-го Совета СССР Н. В. Подгорным. Вместе с советскимн гостями в этот крупне ший портовый город ДРВ прибыли член Политбюро ЦК ПТВ, Премьер-Министр

правительства ДРВ Фам Ван Донг и другие вьетнамские товарищи.

На Хайфонском аэродро ме, украшенном государст-венными флагами СССР и дРВ, была устроена торжественная встреча. На протяжении многонилометрового пути к городу трудящиеся Хайфона горячо приветствовали посланцев братского Советского Союза.

Делегация посетила порт побывала на судне «Ме-дынь» — одном из советских судов, доставивших грузы братскому вьетнамскому народу.

Затем в Хайфоне состоялся торжественный митинг в честь советской партийно-правительственной делега-

Сегодня же советская пар тийно-правительственная де-легация во главе с членом Политокоро ЦК КИСС. Председателем Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорным вместе Политоюро ЦК ПТВ, Преправительмьер-Министром ства ДРВ Фам Ван Донгом и другими вьетнамскими товарищами возвратилась в

ХАНОИ: 6 онтября. (Спец. корр. ТАСС). Вчера состоятне первой очереди крупней шей в ДРВ гидроэлектро-станции Тхакба, сооружаестанции Тханба, сооружае-

Для участин в церемонни в Тхакба прибыли члены советской партийно-правительственной делегации — член ЦК КПСС, заместитедь Предселателя Совета Мини-стров СССР В. Н. Новиков, член ЦК КПСС, предселатель Государственного коми-тета Совета Министров СССР по внешним экономи-

СКИМИ ТОВАРИВІАМИ.

Гости осмотрели щит управления ГЭС и разрезали алую ленту у первого агре-

ГЭС Тхакба недавно дала первый промышленный ток. Чтобы отметить эту трудо вую победу, тысячи строите-лей сображиеь на митинг, который вылился в яркую де монетранню въетнамо-советсной дружбы.

На трибуне министр стро-ительства ДРВ Буй Куанг Тао. Он говорит о том, что достойный вклад советских специалистов явился важным фактором, позволившим обиться на стройке успеха Реномендации и опыт совет ских специалистов содейст вовали ускорению выполне ния графика работ, обеспече нию качества возводимых со оружений. Не боясь трудноподчеркнул министр советские специалисты днем и ночью находились на объ ектах, от всей души оказывали помощь вьегнамским рабочим в выполнении строительно-монтажных работ

Тепло встречают собрав шиеся выступление В. Н. Новикова. Сооружая элек тростанцию и другие пред приятия, говорит он, вы сво им самоотверженным трудом закладываете экономический фундамент будущего Вьетнама — развитого индустри ального и аграрного государ ства, дающего хороший народам Индокитая В. Н. Новиков выражает уверенность в том, что вьетнамсний народ под руководством марксистско-ленинской

В. Н. Новиков указывает что строительство этой ГЭС осуществляемое с помощью Советского Союза; показало образен тесного сотрудниче ства обенх стран.

Под бурные аплодисменть частников митинга В. Н. Новиков от имени советсной партийно - правительст в е яной делегании преподнес коллективу ГЭС портрет Владимира Ильича Ленина.

XAHON. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня в Хайфоне состоялся торжественный митииг в честь советской партийно правительственной делегации во главе членом Политбюро ЦК КПСС, Председателем Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорным. На митинге выступил пер

вын секретарь городского номитета Партии трудящихся Вьетнама Чан Кией, выдарность КПСС, правительству и народу Советского Союза за постояниую цениую помощь вьетнамскому народу в его борьбе против агрессии США и в строктельстве социализма.

Горячо встретили участии ки митинга выступление то варища Н. В. Подгорного.

На митинге присутствовах член Политоворо ЦК ПТВ. Премьер-Министр ДРВ Фам Вай Донг. Митинг, прошедший с боль-

шим подъемом, вновь подтвердил нерушимые братство и сплоченность народов двух стран.

Торжественное собрание в Москве

стическом строительстве, в осуществлении решений VIII съезда Сопиалистической единой партии Германии горячо пожелали трудящимся ГДР москвичи-участники торжественного собрания, состоявшегося 5 октября в Центральном поме архитектора. Оно было посвящено 22-й годовщине образования Германской Демократической Республики.

В президнуме — товарищи В. В. Гришии, М. С. Соломенруководителн стерств и ведомств, ВЦСПС Союза советских обществ дружбы, видные военачаль-

Вместе с ними - заместитель Председателя Совета Министров ГДР, председатель Госплана ГДР Герхард Шюрер, другие немецкие товари-

- Торжественное собрание от крыла секретарь МГК КПСС. заместитель председателя Центрального правления ветского общества дружбы с ГДР Р. Ф. Дементьева. Братский привет трудящим-

ся ГДР передал от имени рабочих Москвы старший аппаратчик Дорогомиловского хвмического завода имени Фрунае В. Я. Галицкий. Серской страны с национальным

правливком заместитель председателя Государственного комитета Государственного ко-митета Совета Министров СССР по профессионазъкро-техническому образова в и ю Г. А. Денисов и студент Московского института инжене ров железнодорожного транс порта С. В. Коломинский. Оратиры подчеркивали, что советские люди будут и впредь делать все необходи-мое дли укрепления дружбы между народами социалисти ческих стран, между народа ми СССР и ГДР.

Тепло встретили собран-Советском Союзе Хорста Биттнера. (ТАСС)

КРЕПНУТ КОНТАКТЫ

В 70 стран мира экспортируст Чехослованная Сопнали стическая Республика металлорежущие станки и кузнечно-прессовое оборудование и измерительные приборы. Са-мым крупным импортером этой продукции является Со ветский Союз, который покуверть всего объема экспорта. Эти пифры привел постоян-

вый представитель внешне торгового объединения «Стройимпорт», при торгпредстве ЧССР в СССР Р, Сохор на пресс-конференции, состояв-щейся 5 октября в Тбилиси. Она созвана в связи с прово димым здесь симпознумом на

«Металлообрабатываюшие станки»; Директор экспертной кол-

торы «Стройимпорт» Э. Колошил, говоря о масштабах деятельности этой крупной чехословацкой экспортной и импортной организации, указал на непрерывно кр щие торговые контакты ЧССР и СССР. Польских специали с тов.

прибывших на симпозиум, тепло приветствовала от имени президнума Торговой палаты Грузии начальник отдела внешних сношений палаты Л. Схиртладзе. (ГрузТАГ).

СЛАВНЫИ

прибывает в среднем по 25 ского Союза, Примерно столько же составов с промышленными товарами, изготовленными в нашей респубном направлении.

прошлом году 39.6 млрд. ма- и славный путь. Процесс тырнаддать раз, достигнув острой борьбе с происками рекордной пифры — 15,5 мил- реваншистов и пмпериалиппарда марок.

Дваднать два гола успеш-

ного развития экономики ГДР — это результат тесного сотрудничества с Советским Союзом и другими братскими странами. Трудящиеся государтервого немецкого ства рабочих и крестьян, равпоправного члена социалистипеского содружества, создали высокоразвитую промышленпость и высокопродуктивное сельское хозяйство. Модериизированы и успешно развиваются традинионные отрасли производства, возчикли и возникают новые. Эффективное развитие большой химии, гочного приборостроения,

Ежедневно на пограничную текстильного машиностроестанцию ния, других отраслей про — Франкфурт-на-Одере мышленности-еще одно свидетельство преимуществ поездов с грузами из Совет- циалистической системы ховяйствования в РДР, Если в 1949 году национальный доход республики составлял 22,3 мирд. марок, то к 1970 лике, отправляется в обрат- году он возрос до 108,3 миллнарда. - «Социалистическая Общий объем внешнеторго- Германская Демократическая вого оборота ГДР составил в Республика прошла большой рок, из них 26,7 миллиарда становления, размежевания с риходится на долю стран силами прошлого был неле-СЭВ. Товарооборот между ресток. Любой рубеж в сопиалисравнению с 1950 годом в че- рется буквально с бою, в

стев», — так охарактеризо-вал Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев споей речи на VIII съезде СЕПГ успехи. одержанные трудяшимися ГДР под рукоподством партии немецких коммунистов в строительстве нового общества

VIII съезд СЕНГ подвед итоги экономического и политического развития республики. наметил перспективы на будушее. На основе интенсификации производства возрастет ее экономический В бликайшие голы про-

изойдет дальнейшее сближе ние экономик ГДР и пругих стран СЭВ. Четкие перспекки, судостроения, тяжелого и тивы такого сближения на-

Сегодня — 22 - 8 годовщина со дня провозглашения ГДР

грамме дальнейшего углубления и совершенствования сотрудничества и развития со-

государства — участники Сов том числе ГДР и СССР, смогут широко использовать уже немалый опыт ским Союзом и Германской Пемократической Республикой было заключено первое соглашение о научно-техническом сотрудничестве. Оно послужило срочной, планомерной и в высшей степени плодотворной научно-производственной коопераний двух стран.

началом долго-

пиалистической экономиче- нию к Советскому Союзу и СЕПГ на XXV сессии СЭВ. другим Партийные организации сей-Осуществляя эту программу, час развернули на предприятиях разъяснительную работу об основных направлениях со-

циалистической экономичесвидетельствуют о том, что план нынешнего года, как н экспортные обязательства, бу дет реализован точно в срок.

ской интеграции. Политика СЕПГ, проникнуилодотворного многолетнего Политика СЕПГ, проникну-сотрудничества. Два десяти-летия назад между Совет духом содвалистического интервационализма, находит горячий отклик в рабочих коллективах. Многочисленные инипиативы трудящихся ГДР

странам партнерам.

«Решающим фактором всего развития ГДР являются Трудящиеся ГДР понимают, постоянно шарящиеся и уг

мечены в комплексной про- что их важнейший классо- лубляющиеся связи с Совет-

вый долг — своевременное и ским Союзом», — нодчерннул точное выполнение экспорт в своей речи на VIII съезде ных обязательств по отноше партии Первый секретарь ЦК Эрих Хонеккер. жизнь вновь подтверждает ту истину, что наша республика и другие страны СЭВ могут эффективно решить слои эко номические проблемы лишь тесном союзе со страной

> OTTO MOT. немецкий журналист. Берлин. (AIIH).

. . .

На снимке: административные и жилые здания в

> Фото Е. Шулепова. (Фотохроника ТАСС),

СОТРУДНИЧЕСТВО ДРУЖБА И

Великим завоеванием трудящихся ГДР является прочная и неразрывная дружба с советским народом. Она зивдется на незыблемой основе общей борьбе за мир, за построение

сопнализма и коммунизма.

публикой.

Трудящиеся Грузии с удовлетворением отмечают развитие дружеских связей своей республики с ГДР_д Значительный вклад в укрепление этой дружбы, расширение культурных связей с ГДР вносят Грузинское общество дружбы и культурной связи с зарубежными странами и республиканское отделение Советского общества дружбы с Германской Демократической Рес-

Леятельность этих обществ разви вается по двум основным направлевиям: трудящиеся Грузии знакомятся с достижениями научной и техвической мысли, развитием науки и культуры в ГДР, а общественность - с успехами Грузни, ее народного хозяйства и культуры. Формы общественной связи весьма мно-

гообразвы. Всем памятны Дни культуры ГДР в Грузии и Дни культуры Грузии в ГДР. Они способствовали лальнейему упрочению культурного сотрудничества между двумя республиками.

Творческая дружба связывает гругинских и немецких литераторов. На груаннский язык переводятся ведения Гете, Шиллера, Гейне, со-

временных писателей В. Бределя, Б. Келлермана, Л. Франка, Ф. Вольфа. А. Зегерс и других. На немецкий язык переведены «Витязь в тиг ровой шкуре» Ш. Руставели, «Грузинские народные скааки», «Висра мнани», сборник произведений Л: Киачели, Ниво Лордкипанилзе, Константина Лордкипанилзе, Ш. Дадиани. В. Гамсахурдиа. М. Барата швили и других. Немецкая драматургия всегда занимала значительное место в репертуаре грузинских теат

Лобрые плоды привосит договор между Академией наук Грузии и неменкой Академией наук в Берли Специалисты совместно исследу ют проблемы металлофизики и сверх

чистых металлов, математики, строи тельной механики и сейсмостойко сти, истории и археолегии. Тбилис ский университет связан договором с Иенским университетом. В столину республики часто приезжают ученые РДР. Регулярно посещают РДР и прузинские ученые.

В день напионального праздника Германской Демократической публики трудящиеся Советской Грузни торячо приветствуют славные свершения неменких друзей, желают им новых больших успехов в строительстве социализма, в борьбе за торжество нашего общего дела.

> м. шавишвили. (TpysTAT).

ПОСВЯЩАЕТСЯ ЮБИЛЕЮ

Общественность Куталси, — города, в котором родился З. Палиашвили, готовится широко отметить 100-летие со дня рождения основоположника грузинской классической музыки. На всех предприятиях стройках, в культурных учреждениях проводятся лекции и беседы о жизни и деятельности композитора. Большую работу ведут научные сотрудники Домамузея З. Палиашвили, постоянно пополняя экспозиции новыми материалами. кутансском филиале Тбилисского театра оперы и балета имени З. Палиашвили деятельно готовятся к тому, чтобы в юбвлейные дни со сцены театра прозвучали бессмертные оперы «Абесалом и Этери» и «Данси». Перед зданием театра сооружает-ся намятник Захарию Палиашвили работы скульптора М. Бердзенишвили. В одном из старинных соборов, гле в конце прошлого века юный Захарий играл на старенькой фистармо нии, идет сейчас монтаж органа, второго по величине в Грузии. В дни юбилейных торжеств на этом органе будут исполнены мелодии из «Абесалома и Этери», «Даиси», «Латав-

Готовятся к юбилею и в Гелати. Здесь, в мужее собраны сотни народных несен и песнопений, которые в свое время послужили источником творческого влохновения пля гениального основоположника гру зинской классической му-

Ш. ГВИНИАНИДЗЕ. (Корр. «Зари Восто-

~~~~~~

### КОНКУРС В ЧЕСТЬ 50-ЛЕТИЯ СССР

Презид и у м Грузинского республиканского Совета профсоюзов и президиум правления Союза писателей Грузии постановили ежегодный республиканский литературный конкурс для членов литературных кружков и объединений в 1972 году посвятить 50-летию создания Союза Советских Социалистических Республик.

Утвержден состав жюри конкурса, которое возглавил (секретарь Союза писателей Грузии Б. Жгенти. В жюри входят руководящие работники Совпрофа республики, видные грузинские писатели, журналисты.

Конкурс закрытый. Произведения должны быть высланы в адрес жюри в трех экземплярах, под девизом. В отдельном конверте под этим же девизом должны быть указаны: фамилия, имя и отчество автора, его год рождения, место работы и должность, адрес, а также литературный кружок или объелинение, к которому он длежит.

В отличие от предыдущих лет, на этот конкурс можно представлять также произведения, опубликованные в многотиражных газетах.

Последний срок представления произведений на литературный конкурс-10 января 1972 года. Конкурсные произведения надо высылать по адресу: город Тбилиси, ул. Грибоедова, 19. Совпроф Грузии, на литературный конкурс. (ГрузТАГ).

ТЕЧЕСТВЕННАЯ тео-

логическая литература обогатилась изданной в

Москве, в издательстве «Нед-

ра». монографией «Гидрогео-логия Грузинской ССР», вхо-

ляшей в состав многотомника

циями Грузии за последние

обратился к одному из вид-

нейших советских специали-

и гидрогеологии. члену-кор-

СССР. проректору Московско-

гееву с просьбой прокоммен-

тировать сборник грузинских

Настоящей монографии

предшествовал трул И. М.

Буачилзе «Подземные воды

Грузни», в котором было про-

велено гипрогеологическое

районирование республики.

спелан прогноз о распростра-

нении на ее территории арте-

знанских бассейнов и намече-

на программа гидрогеологиче-

ученых.

### Варшава и Токно, Берлин и Прага, София и Лондон, Париж и Нью-Йорк, Пожалуй, трудно найти город, где бы не состоялись встречи с полпредами искусства Гру-Фестивали, в которых участвуют грузинские арти-сты, гастрольные поездки художественных коллективов и солистов неизменно вызывают горячий интерес

зарубежных любителей искусства. Нынешний год был особенно насыщен зарубежными гастролями грузинских

артистов. Совсем недавно, рассказывает директор Грузинской государственной филармонии, заслуженный деятель искусств республики А. Кипиани. — с большим успехом в Канаде гастролировал заслуженный ансамбль народной песни и танца Грузии под руководством народного артиста республики А. Кавсадзе. Выступления ансамбля состоялись в Оттаве. Монреале. Ванкувере и других крупных городах страны.

Группа артистов Грузин-

# ПО СТРАНАМ KOHTUHEHTAM

монии в составе М. Годзиа-швили, Э. Джулабашвили, В. Чхаидзе и солистов Тбиисской оперы и балета І. Чахунашвили и Г. Табахмелашвили дала несколько концертов в Марокко и Тунисе. И вот сейчас вокальная группа под руководством заслуженной артистки республики М. Годзиаш в и л и вновь отправилась за рубеж. В столице Польши грузинские артисты примут участие в Международном фестивасовременной эстрадной музыки. Победители курса получат право совершить гастрольное турне по городам братской страны.

исполнительским мастерством вокально-инстру-ментального ансамбля Грузинской государственной фи-лармонии «Иверия» знако-

страны. Слушателей неизменно привлекает искренность и сердечность исполнения. Сейчас ансамбль «Иверня» готовится к своей первой зарубежной поездке по городам Польши и ГДР. В репертуаре ансамбля—
песни известных грузинских композиторов Р. Лагидае, Г. Цабадзе, Ш. Милорава, В. Азарашвили и других.

Выступление перед зарубежной аудиторией — дело ответственное. Не удивительно, что перед поездкой в Австралию и Новую Зеландию танцевальная группа Грузинской государственной филармонии «Долури» под руководством Г. Агабишвили тщательно отрабатывала свой репертуар. В течение трех месяцев грузинские артисты выступят в крупней-

Новой Зеландии — Сиднее, Канберре, Окленде и других. Они исполнят такие танцы, как «Гандаган», «Мохеури» другие. Недавно вокально-инстру-

ментальному ансамблю «Орэра» исполнилось 10 лет. Где бы ни побывал этот прославленный ансамбль, всюду ему сопутствовал заслуженный успех. В прошлом году он принимал участие в Диях культуры Грузинской ССР во Франции. Сейчас этот коллектив под руководством заслуженного артиста республики Р. Бардзимацинли вновь собирается в га-строльную поездку. На этот раз он побывает в Индии, на раз он ноовняет в Цейлоне, в Сингапуре и Гон-конге. Гастроли продлятся два с половиной месяца.

Молодая солистка Грузинской государственной филармония Э. Челидзе по приглашению Берлинского Пражского телевидения выступит с сольными концертами перед немецкими и чехословацкими телезрителя-

ш. СВАНИ.

# новости спорта

OKMITTO THE Петросян сравнивает с нерен любителями шахмат в

вторая партия финального матча претендентов на мировую шахматную корону между Тиграном Петросяном и Робертом Фишером. Экс-чем-цион мира, игравний белыми, сделал первый ход ферзевой пешкой. Обычно в ответ на этот ход американский гроссмейстер применяет староиндийскую защиту или защиту Грюнфельда. Петросян. как правило, успешно борется против староиндийской защиты. Недаром одна из самых- «огне упорных» систем этого дебюта за белых так и называется: «Система Петросяна». Все это, очевидно, и побудило Фишера

не прибегать во второй партии

к услугам старонндийской за-

щиты, а разыграть защиту

Грюнфельда.

ке завизалась напряженная борьба. Петросян добился определенного позиционного неревеса, а затем. воспользовавшись неудачным маневром Фишера, ослабил королевский фланг соперника и начал решительные атакующие опера-

Во второй половине партии экс-чемпион мира предстал

довольно непривычном для себя амилуа «центрального нападающего». Пожертвовав пешку, а затем качество, Петросян буквально смел с доски оборонительные сооружения черных. Фишер не смог отразить яростный штурм про-

Защита Грюнфельда 1. d4 Kf6 2. c4 g6 3. Kc3 d5 4. Cf4 Cg7 5. e3 c5 6. dc Фa5 7. Jel Ke4 8. ed K: e3 9. Dd2. Соперники разыграли известный вариант защиты Грюнфельна, в котором черные ради борьбы за инициативу вре-

становить материальное равновесие, но определенный позиционный перевес остается на стороне белых. 9. ... Ф: a2 10. be Фа5 11. Cc4 Kd7.

менно жертвуют две пешки.

В дальнейшем им удается вос-

Фишер мог немелленно отыграть вторую пешку пу-тем 11. ... Ф: c5, на что белые ответили бы 12. Ca2 c последующим Ke2 в 0-0. Это сохраняло за ними лучшие перспективы в предстоящем

12. Ke2 Ke5 13. Ca2 Cf5? Необходимо было отыграть пенку посредством 13. ... Ф.:с5. Пеевлоактивным ходом 13. ... Сіб черные только компрометируют свою позицию. 14. С: е5.

Самое простое и раппональное решение. Таким путем белые парируют угрезу 14. Kd3 и побиваются ослабления

королевского фланга черных. 14. ... С: e5 15. Кd4 Ф: c5. Теперь этот ход вынужден, иначе черные рискуют попро сту остаться без пешки. Однако после размена на f5 король Фишера начнет чувствовать себя очень неуютно. 16. К:15 gf 17. 0-0 Фа5 18. Фс2 14 19. c4 fe 20 c5!

Отлично сыграно! Жертвуя

тивника и на 32-м ходу вынужден был капитулировать, **ПЕТРОСЯН** — ФИШЕР пешку. Петросян переходит в решительное наступление. Черным очень опасно играть теперь 20. . . . ef+ на-за 21. Ф: f2 с сильнейшей атакой. Фишер срочно предлагает размен ферзей, но экс-чемпион мира, разумеется, отклоняет его, продолжая атаковать за-

> тельского короля. 20. . . . Фd2 21. Фa4+ Kpf8 22. Jed1 Фe2 23. d6! Петросян играет очень энер-гично. Жертвуя качество, он

стрявшего в пентре неприя-

окончательно сокрушает неприятельские бастионы. 23. ... Фh5 24. f4! e2 25. fe edФ 26. Л: d1 Ф: e5.

Итак, у Фишера лишние качество и пешка, но положение его уже безнадежно. Ладын черных так и не успели вступить в игру, а король не нашел належного пристанища. Петросян стремительно доводит атаку до победного

конца. 27. Лf1 i6 28. Фb3 Крg7. Не лучше и 28. . . . еб из-за 29. Ф: b7.

29. Ф17 - Kph6 30. de f5 31. Л: 15 Фd4+ 32. Крh1. Черные сдались, так как они не в состоянии защитить своего короля. Ход 32. ... Фd1+ явился, бы только «предсмертным шахом» из-за 33. Лf1.

Итак, одержав убедительную победу, Петросян сравнял счет — 1:1. Очередная, третья партия матча состоится сегодня. 7 октября. Белыми играет Фишер.

А: БУСЛАЕВ, мастер спорта.

## ДВА ЧЕМПИОНАТА

ЛЕНИНГРАД. В четырнадцатом туре мужского шахматного первенства страны лидер чемлионата Савон сыграл вничью с Капенгутом. Шамкович победил Платонова, Таль-Ваганяна, Тукмаков — Лейна, Смыслов — Карасева. Вничью сыграли Григорян— Цейтлин, Штейн— Бронштейн, Джинджихошвили — Полугаевский.

Три партии отложены. Турнирную таблицу по-прежнему возглавляет Савон — 10 очков, у Таля — 9,5, у Смыслова — 8,5 очка.

\* \* \* СОЧИ. На чемпионате СССР по шахматам среди женшин при доигрывании отложенных партий Коноплева сдалась Козловской. Ничьи зафиксирова-ны во встречах Мкртычян — Семенова, Затуловская - Раннику, Белавенец — Мкртычян и Шуль — Затуловская. Козловская проиграла Шуль, Ко-

### Путь олимпийского огня

ТОКИО. (ТАСС). ОЛИМпийский огонь, который будет гореть на играх в Саппоро, доставят в Японию в первый день нового 1972 года. Об этом сообщил Оргкомитет Белой олимпиады, только что завершивший разработку церемонии торжественного открытия этих крупнейших международных соревнований по зимним видам спорта, впервые проводимых

Огонь, который будет зажжен 28 декабря в Греции, в тот же день отправят на самолете в Японию. 1 января он запылает на стадионе японской столицы, принимавшем в 1964 году участников Токийской олимпиады. На другой день эстафета японских спортсменов понесет его по восточному и западному побережью страны в Сап-

баидзе победила Билунови, Коноплева — Кислову, Титоренко — Белавенец

Вслед за Левитиной, имеющей два очка и одну неоконченную партию, идут Билунова, Козловская, Коноплева, Скегина. Семенова, Спивак и Мкрты-- по два очка из трех

### ЖРЕБИЙ БРОШЕН

Вчера в Тбилиси, во Дворде шионеров состоялось торжественное открытие международного шахматного турнира, посвященного памяти известного грузинского шахма-тиста В. А. Гоглидзе. Гостей приветствовала трехкратная чемпионка СССР Нана Александрия. От имени иностранных участников турнира со словами приветствия высту-

llo жребию участники рас

нарский.

положились в таблице в следующем порядке: 1. Международный гроссмейстер Э. Гуфельд (Тбилиси), 2. Международный гроссмейстер Б. Гургенидзе (Тбилиси), 3. Мастер Т. Георгадзе (Тби-лиси), 4. Мастер Ф. Портип (Венгрия), 5. Международный мастер Я. Тимман (Голландия), 6. Международный мастер Т. Уйтумен (Монгольская Народная Республика), 7. Чемпионка мира Н. Гаприндашвили (Тбилиси), 8. Международный гроссмейстер Р. Холмов (Москва), 9. Международный мастер Б. Бел-нарский (Польша), 10. Международный мастер В. Баги-ров (Баку), 11. Мастер (Баку), 11. Мастер Прибыл (Чехословакия), Международный мастер Александрия (Тбилиси), Международный мастер Л. Наваровский (Венгрия), 14. Мастер Н. Радев (Болга-

Редактор Ш. КАРКАРАШВИЛИ.

### ПРИГЛАШЕНИЕ к путешествию

Харьков — один из кра сивейших городов нашей страны. Неповторимый архитектурный облик, широ кие бульвары и проспекты новостройки не раз восхищали туристов, побывавших

Многие из тех, кто еще не бывал в Харькове, интересцется его историей, культурой, отправились в эти дни в увлекательное путешествие туристским поездом «Гоизия». За две неде ли представители нашей республики познакомятся жизнью трудящихся Харькова, посетят музец, теат иы. Помимо Харькова, го сти из Грузии побывают также в Смоленске, Минске, Каунасе, Риге, Ленинграде и Сухуми.

Тбилисское бюро путешествий и экскурсий не впер-вые организует увлекательные поездки по городам и селам нашей страны. Только в нынешнем году тури сты уже побывали в Пско-Новгороде, Волгограде Курске и других городах страны. Знакомство с родным краем расширяет кру гозор, способствует укреп дружеских связей между братскими республиками нашей многанацио нальной Родины.

В этом году мы планиру ем организовать еще два туристских круиза. 26 ноябоя из Тбилиси в Харьков Брянск, Смоленск и Ленин град отправятся более 400 представителей промышлен чых предприятий, строек совхозов и колхозов респиб лики. Вслед за этим 16 де кабря по маршруту Тбилиси — Харьков ерад — Псков-Новгород-Ростов выезжает большая группа любителей путеше-

лекательное питешествие по городам нашей страны должны обратиться в Тбилисское бюро путешествий и экскурсий. Мы принимаем как коллективные, так индивидуальные заявки.

и. ХАЧАПУРИДЗЕ, заведующий отделом Тбилисского бюро путешествий и экскур-

### НА ВЫСТАВКЕ В ЛЕНИНГРАЛЕ

Специальная комиссия Тбилисской государственной Академии художеств под председательством ректора, народного художника СССР, профессора А. Кутатела дзе отобрала 25 лучших дипломных работ выпускников вуза для выставки в Ленинграде. Как известно, в городе на Неве проходит традиционный конкурс произведений молодых живописцев, скульпторов, графиков, получивших отличные оценки на государственных экзаменах в художественных вузах

Произведения М. Торотадзе. О. Чубинидзе, В. Бесе-лия, З. Цхагая, Г. Глонти, А. Тодрия, Н. Цинцадзе, В. Мжаванадзе, С. Рамишвили, Т. Кутателадзе и других выпускников 1971 года, которые участвуют в ленинградском конкурсе, отличаются законченностью композиции, оригинальностью, мастерством исполнения. В них национальный колорит органически сочетается с современностью сюжета, а реалистичность изображения - с высокой живописной и графической культурой.

С. НАШИАШВИЛИ. доцент Тоилисской государственной Академии художеств.



Телевидение пришло уже почти во все районы нашей республики. Его развитие требует большой армии специалистов - телениженеров, телемехаников, тележурналистов... Одним из учебных заведений, готовящих работников телевидения, является Тоилисский машиностроительный техникум.

На снимке: учащиеся Ш курса факультета радио и телевидения Тбилисского машиностронгельного техникума (слева направо): Н. Мчедлишвили, 3. Чхетия, Т. Паилодзе на занятиях в лаборатории телевидения.

Фото М. Квирикашвили

польша

**ЭКСПОНИРУЕТ** 

В тбилисском кинотеатре

«Амирани» открылась вы-ставка «Польща — страна

На выставке демонстри-

руются экономические по-

ши за последние двадцать

пять лет, широко показано

развитие туризма в стране.

гут подробно ознакомить

ся с леятельностью бюро

путешествий «ОРБИС», ко

торое в настоящее время

является основным органи-

затором туристских поез-док в Польшу. «ОРБИС» располагает

широкой сетью гостиниц,

предоставляет все виды ту

ристских услуг. Он сотрудничает с более чем 300 бю-

ро и примерно 3.500 тури-

стическ и м и агентствами

Кроме «ОРБИС» любите

лей путешествий в Польше

обслуживают мололежные

«Ювентур» и «Альмаур».

туристические организании

После открытия выстав

ки состоялась пресс-кон-

ференция, на которой пред

ставитель «ОРБИСа» З. Но

ваковский позна комил

журналистов с историей

становления массового ту-

А. КОКАЯ.

ризма в Польше.

Посетители выставки мо-

# РЕЦЕПТЫ ИЗ ГЛУБИНЫ ВЕКОВ

Флора Грузии красочна и разнообразна, она насчитывает более пяти тысяч растений, многие из которых используются в лечебных целях. Перед медиками стоит задача изучить их и внедрить лекарства, выработанные из полезных растений в медицинскую практику. Эти и многие другие вопросы рассмотрит пер вая Всесоюзная научная конференция, посвященная рас ширению использования природных ресурсов лекарственных растений с учетом изучения опыта народной медици-

Министерство здравоохранения СССР и Всесоюзное научное общество фармацевтов решили провести первую такую конференцию в Тонлиси 27 по 29 октября 1971 года. В работе конференции примут участие более 250 ученых Москвы, Ленинграда, Харькова, Ташкента, Баку и других городов нашей страны. Среди них — заместитель министра здравоохранения СССР П. Герасимов, начальник Главного аптечного управления М. Клюев, профессора Д. Муравьева, А. Гаммерман, В. Хржановский, П. Юлдашев

конференции ученые обобщат опыт народной медицины, подведут итоги внедрения изученных лекарственных растений в медицинскую практику, наметят пути и возможности их рационального использования.

С интересными докладами на конференции выступят грузинские ученые. Итогам и перспективам исследований

лекарственных растений Грузин будет посвящен докаад члена-корреспондента Академин наук Грузинской ССР, профессора П. Гелбахиани, акалемика Академии наук Грузинской ССР В. Асатнани и профессора А. Мивидоба-дзе. Участинки конференции заслушают также доклады начальника ГАПУ Министерства здравоохранения Груаннской ССР Т. Габададзе «О состоянии и перспективах развития заготовок дикорастущих лекарственных растений в Грузинской ССР» и заведующей кафедрой фармакогнозии Тбилисского медицинского института доцента Л. Эристави.

А. ЧЕДИЯ.

# Грузинские ученые

о проблеме воды «Гидрогеология СССР». В труде, составленном под руководством и при непосредских исследований. На основе ственном участии члена-кор-респоидента Академии наук осуществления этой програм-Грузинской ССР профессора мы в 1950-1970 гг. были выяв-И. М. Буачилае. дается научлены большие ресурсы полное обобщение общирных маземных вол, решившие вопрос водоснабжения ряда важнейтериалов, накопленных геолоших районов Грузии, открыты горазвелочными п научно-исследовательскими организагоризонты термальных вол н

Корреспоидент ГрузТАГа ральных вод. поставленных на службу народному хозяйству. Весь этот богатый материстов по инженерной геологии ал требовал обобщения, которое и было сделано в монографии профессора И. М. Буареспонденту Академии наук чидзе и группы его сотрудниго государственного универ-ситета имени М. В. Ломоно-сова, профессору Е. М. Сер-

новые структуры со значи-

тельными ресурсами мине-

Прежде всего надо сказать. что монография, посвященная гидрогеологии Грузии. является капитальным трудом: освещающим важнейшие теоретические проблемы формирования подземных вод в горносклапчатых условиях.

Глубокий анализ материала позволил профессору Буачидзе и его сотрудникам открыть в пределах горного сооружения Кавказа новые типы гидрогеологических структур -«водонап о в ны е системы»,

имеющие бельшие перспективы для выявления ресурсов подземных вод.

По гидрогеологическим данным, в геолого-генетических формациях выделены водонасосные горизонты и комплексы, установлены закономерности формирования ресурсов, химического и газового состава подземных вод в горное складчатых условинх, зональность их распространения и выделены основные генетические тины подземных вод. Отличительной чертой моно-

графии является ее многоплановость, выразившаяся в творческом обсуждении основных вопросов гидрогеологии. Это - формирование ресурсов подземных вод. минеральные и термальные воды. гидрогеология орошаемых в осущаемых массивов и гидрогеологические условия месторождений полезных исконаемых.

Особая глава посвящена ин-

женерно-геологическим усло-

виям республики. в ней пают-

ся районирование, прогноз

геодинамичес к и х процессов

как контипентальной, так и

морской части, а также рекомендации по рациональному наролнохозяйственному освоению территории Грузии. Особую ценность представ-

ляют прилагаемые к монографин карты: гидрогеологическая, проявлений минеральных вод, естественных ресурсов подземных вод и инженерно-геологическая. Эти карты дают обширную

информацию, отличаются метолической новизной и имеют важное значение при решении основных теоретических и практических вопросов гидрогеологии и инженерной геологии на территории Гру-Книга, сопровождаемая

большим количеством иллюстрапий, графического материала, отличается четкостью изложения. Проблема воды на земле

является ведущей для развития человечества. Этот наиболее актуальный вопрос нашел свое отражение в монографии. где указываются ресурсы. необходимые для обеспечения водопотребления республики



на ближайшие деситилетия, а также намечена программа научных и практических исследований в области гипрогеологии. осуществление которой позволит решить проблему обеспечення водой на более далекую перспективу.

Все это, сказал в заключение Е. М. Сергеев, позволяет надеяться, что рецензируемый труд станет настольной книтидрогеологов Грузии, иланирующих органов, а также научных работников и производственников, занимающихся проблемами гидрогеологии горно-складчатых сооружений. (ГрузТАГ).

# СМОТРИТЕ СЕГОДНЯ:

TEAEBNAEHHE

11.05 — **НЗ Москвы**. Новости. 11.15 — Кимопрограмма. 11.45 — **ИЗ Москвы**. ма. 11.45 — Из Москвы. Цветное телевидение, худо-жественный фильм «Алые паруса». 18.05 — Новости. 18.10 — Объявления. 18.15 — Для детей. Экран «Мальчи-ка с пальчик». 18.25 — Цветное телевидение Грузии. Передача «Пекораторы» (повторно). 18.45 — «Комсомол и производство». 19.05 — «Человек и Вселеная». 19.35 — Александр Гомнашвили (к 60-летно со

дня рождения). 20.20— «Мо-амбе»— информационна я программа. 20.45— Кино-зал цветного телевидения Грузни. Художествен ньй фильм «Директор». 2-я се-рия. 22.00— Веседа «ХХІV съезд КПСС и задачи кине-матографистов Грузии». 22.15— «Время»— инфор-мационияя программа. 22.45— Концерт По второй программе. 19.05— В по-мощь школам. Урок русско-го языка и литературы. 20.05— Объявления. 20 10— Для студентов. Лекция по политякон ом и и. 21.15 политекон о м и н. 21.15 Для студентов. Лекция сопротивлению материалов.

22.20 — Телепостановка «Пер Гюдт». Центральное телевидение — с 11.00 до 13.10 и с 17.50 до 00.15.

VEATE

Тбилисский государственный ордена Ленина академический театр оперы и балета имени 3. Палиашвили — «Данен» (в 20 час. 6-й спек. 35-го аб.).
Тбилисский государственный ордена Ленина академический театр имени Ш. Руставели — «Гвадв Бигва» (в 20 час.)
Тбилисский государственный ордена Трудового Красного Знамени академический театр имени К. Марджанишвили — «Укрощение строптивого мужа»» (в 20

жанишвили — «Укрощение строптивого мужа»» (в. 20 час., премьера).

АДРЕС РЕДАКЦИИ:

380008 Тбилиси 8, пр Руставели, 42

ТЕЛЕФОПЫ: приемная — 93-11-58; заместители редактора — 93-18-54. 93-18-07; откетственный секретарь — 93-17-06; заместители ответственного секретаря — 93-52-00; отдель партийной жизни—93-15-01; пропаганды марксистско-левинской геории — 93-16-27; литературы и искусства — 99-93-28; науки. нузов и школ — . 99-50-61: промышленности, гранспорта и говарооборота — 93-22-34; сельского коляйства — 93-19-19; республиканской информации — 93-17-58; писем, шакол — работы—93-17-54; иностранной информации — 93-11-01; иллюстрании — 99-89-65; общественная приемная — 93-18-59; заведующий редакцией — 93-24-80; библиотека — 99-69-21; бухгалтерия — 93-93-95; прием объявлений — 93-93-94

ТИПОГРАФИЯ ИЗДАТЕЛЬСТВА ЦК КО ГРУЗИИ 380008 ТБИЛИСИ, 8, УЛ ЛЕНИНА. 14.

ИНДЕКС 66432 **В УЭ** 04329